

CITY OF CARPINTERIA
 5775 CARPINTERIA AVENUE
 CARPINTERIA, CALIFORNIA 93013
 (805) 684-5405

NOTICE OF ELECTION REVISED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a General Municipal Election will be held in the City of Carpinteria on Tuesday, November 6, 2018, for the following Officers and Measure. This revised Notice of Election is being provided because the ballot question posted below has been revised since its original publication on July 12, 2018.

For three Members of the City Council (Full term of four years)

CITY OF CARPINTERIA PUBLIC SAFETY AND VITAL SERVICES MEASURE	YES
To maintain sheriff’s deputies; improve disaster preparedness/response and communication during wildfires, floods, and other natural disasters; repair streets, potholes; protect local beaches/creeks from water pollution; prevent cuts to local library, senior, youth programs; address homelessness; and other general services; shall the measure be adopted to establish a 1¼¢ sales tax providing an estimated \$2,300,000 annually until ended by voters; requiring annual audits, all funds for Carpinteria?	NO

The nomination period for these offices begins on July 16, 2018, and closes on August 10, 2018, at 5:00 p.m.

If nomination papers for an incumbent officer of the city are not filed by August 10, 2018, (the 88th day before the election) the voters shall have until the 83rd day before the election, August 15, 2018, to nominate candidates other than the person(s) who are the incumbents on the 88th day before the election, for that incumbent’s elective office. This extension is not applicable where there is no incumbent eligible to be elected.

If no one or only one person is nominated for an elective office, appointment to the elective office may be made as prescribed by §10229, Elections Code of the State of California.

The polls will be open between the hours of 7:00 a.m. and 8:00 p.m.

Publish: July 14, 2018

Fidela Garcia
 City Clerk

CIUDAD DE CARPINTERIA
5775 AVENIDA CARPINTERIA
CARPINTERIA, CALIFORNIA 93013
(805) 684-5405

AVISO DE ELECCIÓN REVISADO

POR LA PRESENTE SE DA AVISO de que se habrá de llevar a cabo una Elección Municipal General en la Ciudad de Carpinteria el martes, 6 de Noviembre, del 2018, para los siguientes Funcionarios y Medida. Este Aviso de Elección revisado se proporciona porque la pregunta de la balota publicada a continuación ha sido revisada desde su publicación original el 12 de julio de 2018.

Para tres Miembros Del Concejo Municipal (Periodo completo de cuatro años)

MEDIDA DE LA CIUDAD DE CARPINTERÍA SOBRE LA SEGURIDAD PÚBLICA Y SUS SERVICIOS VITALES	SÍ
Para mantener el número de oficiales del Alguacil; mejorar la preparación y la respuesta ante desastres y la comunicación durante incendios, inundaciones y otros desastres naturales; para reparar los agujeros de las calles; para evitar la contaminación de los arroyos y playas locales; para evitar recortes a la biblioteca local, a los programas para personas mayores y para los jóvenes; para atender el tema de los desamparados y para otros propósitos del ingreso general no restringido; la adopción de esta medida establecerá 1¼ de centavo al impuesto sobre la venta, proporcionando un estimado de \$2,300,000 anualmente hasta que los votantes decidan eliminarlo; se requerirán auditorías anuales, todos los fondos serán para Carpintería?	NO

El periodo de nominación para estas oficinas comienza el 16 de Julio del 2018 y cierra el 10 de Agosto, del 2018 a las 5:00 p.m.

Si los papeles de nominación para un official incumbente no son presentados a la ciudad hasta el 10 de Agosto, del 2018 (88 dias antes de las elecciones) los votantes tendran hasta 83 dias de las elecciones el 15 de Agosto, del 2018 para nominar otros candidatos en lugar de la persona que son incumbentes 88 dias antes de las elecciones, para la oficina electiva del incumbente. Esta extensión no se aplica si no hay un incumbente calificado para ser electo.

Si no se nomina a nadie o solamente a una persona para un cargo electivo, se puede realizar el nombramiento al cargo elegido segun lo prescrito por la §10229 del Código Electoral del Estado de California.

Los centros electorales estarán abiertos entre las 7:00 a.m. y 8:00 p.m.

Publicado: 14 de Julio de 2018

Fidela Garcia
Secretaria Municipal